



Gemeinde Hemberg T 071 378 60 33
Dreiegglistrasse 7 F 071 378 60 40
Postfach 17 info@hemberg.ch
9633 Hemberg www.hemberg.ch

Nächste Ausgabe
Donnerstag, 22. April 2010
Inserateschluss
Donnerstag, 19. April 2010, 12.00 Uhr

Mitteilungsblatt
Amtliches Publikationsorgan
der Politischen Gemeinde Hemberg

Wort des Gemeindepräsidenten...

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger

An der vergangenen Bürgerversammlung sind die Jahresrechnung 2009, der Voranschlag 2010 und das Gutachten betreffend Neubau Alters- und Pflegeheim Brunnadern ohne Gegenstimme angenommen worden. Im Namen des Gemeinderates danke ich Ihnen für das entgegengebrachte Vertrauen. Wir werden uns bemühen, den Kreditrahmen für die im Voranschlag vorgesehenen Projekte und Anschaffungen einzuhalten.

In den kommenden Monaten wird in unserer Gemeinde eine intensive Bautätigkeit einsetzen. Ich denke da an den Neubau des Kirchgemeindegemeinschafts, an die Bauten des Wärmeverbundes, aber auch an die verschiedenen neuen Häuser im Oberdorf und im Drüeggli. Die Sanierung der Wattwilerstrasse vom Dorf bis Wegmacherschopf durch den Kanton steht ebenfalls vor der Ausführung. Es ist davon auszugehen, dass vereinzelt mit Verkehrsbehinderungen zu rechnen ist. Ich danke Ihnen jetzt schon für Ihr Verständnis dafür.

Walter Fischbacher, Gemeindepräsident

Gemeinderatsverhandlungen

Rücktritt Hermann Roth aus GPK

Hermann Roth hat seinen Rücktritt aus der Geschäftsprüfungskommission der politischen Gemeinde Hemberg per 31. Dezember 2010 bekannt gegeben. Der Gemeinderat hat beschlossen, dem vorzeitigen Rücktritt stattzugeben. Für seinen langjährigen Einsatz im Dienste unserer Gemeinde dankt der Gemeinderat Hermann Roth herzlich.

In einem nächsten Schritt wird eine Findungskommission mit der Suche eines Nachfolgers oder einer Nachfolgerin beauftragt. Die Ersatzwahl wird auf den Abstimmungssonntag, 26. September 2010, festgesetzt, an welchem auch kantonale und eidgenössische Vorlagen vors Volk kommen.

Baubewilligungen

- Langenegger Sandro und Martina, St. Peterzellerstrasse 14, 9633 Hemberg / Umbau und Aufstockung Wohnhaus auf Parz. Nr. 5, Wattwilerstrasse 12, Hemberg (Vers.-Nr. 176)
- Genossenschaft Holz-Wärmeverbund Hemberg, c/o Fritz Hartmann, Underhemberg 2, 9633 Hemberg / Einbau Heizzentrale und Anbau Holz-Schnitzellager an Einstellhalle auf Parz. Nr. 6, Wattwilerstrasse 13, Hemberg (Vers.-Nr. 1037)

Arbeitsvergebungen

Sanierung der Scherbstrasse, Hemberg (nach Wald bis über Skiliftparkplatz)

E. Weber AG, Wattwil

Ausbau Unterbomenstrasse, Bächli

MAG Tiefbau GmbH, Wattwil

Kanalumlegung Wattwilerstrasse

Pozzi AG, Wattwil

Einbau neuer Brief-Ablagekastenanlage beim Gemeindehaus

Fent Baugeschäft AG, Hemberg

Herzliche Gratulation

Zur **Eisernen Hochzeit** am 21. April 1945

Kaspar und Lina Bleiker-Rutz, Wierstrasse 10, 9642 Ebnat-Kappel

Wir gratulieren den Jubilaren und wünschen ihnen weiterhin alles Gute.

Zivilstandsnachrichten

Geburt

Herisau, 12. März 2010: Brunner Marina; Eltern: Brunner-Gantenbein Walter und Yvonne, Schwendistrasse 8, 9633 Bächli (Hemberg)

Referendumsvorlage

Fakultatives Referendum nach Art. 21 der Gemeindeordnung Hemberg

Gegenstand:

Vereinbarung Alters- und Pflegeheim Brunnadern mit den Gemeinden Hemberg und Oberhelfenschwil

Beschluss des Gemeinderates Hemberg vom 11.02.2010

Frist:

12. April 2010 bis 11. Mai 2010

Öffentliche Auflage der Vorlage:

Gemeindehaus Hemberg, Büro 11

Quorum für das Zustandekommen eines Referendumsbegehrens:

64 gültige Unterschriften (1/10 der Stimmberechtigten, Art. 14 Gemeindeordnung)

Das Verfahren zur Durchführung des fakultativen Referendums richtet sich nach Art. 14 und 15 der Gemeindeordnung der politischen Gemeinde Hemberg sowie den Bestimmungen des Gemeindegesetzes und des Gesetzes über Referendum und Initiative. Ein allfälliges Referendumsbegehren ist vor Ablauf der Referendumsfrist dem Gemeinderat Hemberg einzureichen.

Gemeinderat Hemberg

Altmetallsammlung vom 20. April 2010

Am **Dienstag, 20. April 2010**, findet die nächste Altmetallsammlung statt. **Von 10.00 bis 12.00 Uhr** kann beim Werkhof Hemberg sowie beim Wegmacherschopf Bächli, **Altmetall abgegeben** werden. Das Ablagern von Altmetall ausserhalb der angegebenen Zeit oder anderenorts ist nicht gestattet!

Gesammelt werden:

Altmetalle aus privaten Haushaltungen wie Pfannen, Eisenstangen, Drahtgitter, Maschinenteile, Velos und Mofas ohne Pneu, Metallmöbel usw.

Nicht mitgenommen werden:

Landmaschinen, Altautos, Pneus, Batterien, Gasflaschen, Feuerlöscher, Büroelektronik, Unterhaltungselektronik, Elektro-Haushaltgeräte, Kühlschränke, gefüllte Eisenfässer, brennbare Materialien, Flüssigkeiten/Gifte, Kehricht.

Beachten Sie:

- Schon kleine Camping-Gasflaschen können bei der Verarbeitung grossen Schaden verursachen. Bitte zurück an die Verkaufsstelle.
- Weissblech (Konservendosen) gehört zur separaten Sammelstelle der Gemeinde.
- Elektrische und elektronische Geräte können in jeder Verkaufsstelle oder beim Recycling-Unternehmen gratis zurückgegeben werden.

Handänderungen

Brunner Christian, Bächli, an Aerne Urs, Bächli, das Grundstück Nr. 1041, Burkertswis, 6'918 m² Moor, geschlossener Wald, fliessendes Gewässer (Erwerb durch Veräusserer: 23.12.2005)

Schürmann Peter, D-Remscheid, an Hackmann Daniel und Plate Hackmann Marion, Uetikon am See, ME zu je ½, das Grundstück Nr. 198, Rütelistrasse 27, Wohnhaus Nr. 367, 1'575 m² Gebäude, übrige befestigte Fläche, Wiese, Gartenanlage, offener Wald (Erwerb durch Veräusserer: 29.08.2006)

Dütschler Paul, Erbegemeinschaft an Rechsteiner Hansuli, Bächli, die Grundstücke Nr. 756, Bomenstrasse 39, Wohnhaus Nr. 828, Scheunen Nr. 829, 830, 61'436 m² Gebäude, Wege, Jauchebecken, übrige befestigte Fläche, Wiese, fliessendes Gewässer, geschlossener Wald; Nr. 749, Bomen, Scheunen Nr. 816, 817, 21'412 m² Gebäude, Strassen, Wiese, fliessendes Gewässer, geschlossener Wald; Nr. 779, Lemberg, 9'389 m² Wiese (Erwerb durch Veräusserer: 21.11.2006)

Grob Hans Rudolf, Bächli, an Grob Christian, Uzwil, die Grundstücke Nr. 1053, Ettenberg 1, Wohnhaus Nr. 590, Scheunen Nr. 591, 592, 593, Streuschopf Nr. 711, Remise Nr. 1131, 330'287 m² Gebäude, Strassen, Wege, Zufahrten, Wiese, Weide, Hoch-/Flachmoor, fliessendes Gewässer, geschlossener Wald; Nr. 807, Bruggstrasse 4, Wohnhaus Nr. 688, Scheunen Nr. 689, 690, 691, Garage Nr. 926, 79'053 m² Gebäude, Strassen, Zufahrten, übrige befestigte, Wiese, Hoch-/Flachmoor, fliessendes Gewässer, geschlossener Wald; Nr. 994, Neckerschwendli, 4'703 m² geschlossener Wald; Nr. 1001, Neckerschwendli, 2'942 m² geschlossener Wald; Nr. 1004, Harzenmoos, 6'150 m² geschlossener Wald (Erwerb durch Veräusserer: 24.04.1978/ 26.10.1994)

Grundbuchamt Hemberg

Der kantonale Richtplan wird angepasst

Der St. Galler Richtplan wird jährlich überarbeitet, damit die aktuellen Bedürfnisse zeitgerecht aufgenommen werden können. Von Mitte März bis Ende April 2010 wird der Entwurf der Richtplan-Anpassung 10 öffentlich aufgelegt.

Der Entwurf sieht folgende Anpassungen vor: Das wirtschaftliche Schwerpunktgebiet Areal Dorfstrasse Altenrhein wird aus dem Richtplan gestrichen, weil es bereits intensiv genutzt wird. Auf Antrag der Standortregionen werden das Areal Werdenstrasse, Grabs, in die Liste der für die Standortvermarktung vorgesehenen Wirtschaftsstandorte und das Industriegebiet Leica-Areal-Innoparc, Balgach, in die Liste der zur Standortaufbereitung vorgesehenen Wirtschaftsstandorte aufgenommen. Das «Entwicklungskonzept Linthebene» (EKL 2003) bildet zusammen mit dem Projekt «Hochwasserschutz Linth 2000» (Linth 2000) und dem «Landwirtschaftlichen Vorprojekt Benken Plus» (Benken Plus) die gemeinsame Grundlage für eine nachhaltige Entwicklung der Linthebene. Mit der Anpassung 10 werden die raumrelevanten Ergebnisse der drei Projekte in den Richtplan aufgenommen. Ziel ist, die Linthebene als attraktiven Siedlungs-, Wirtschafts-, Natur- und Erholungsraum zu erhalten und zu gestalten. Im Weiteren wird der Abbauort Kronbühl, Kirchberg, neu als künftiger Abbauort in den Richtplan aufgenommen. Zudem wird die vorläufige Zuordnung der Gemeinden zu den Einzugsgebieten der Kehrrechtverbrennungsanlagen als definitiv bezeichnet.

Einladung zur Mitwirkung der Bevölkerung

Die Bevölkerung ist eingeladen, an der Anpassung 10 des Richtplans des Kantons St. Gallen mitzuwirken. Der Anpassungsentwurf 10 kann bei der Gemeinderatskanzlei (Büro 11), beim Empfang des Baudepartementes, Lämmlibrunnenstrasse 54, St. Gallen, oder im Internet unter www.areg.sg.ch eingesehen werden. Der Anpassungsentwurf 10 kann auch zum Preis von Fr. 20.– beim Amt für Raumentwicklung und Geoinformation, Lämmlibrunnenstrasse 54, St. Gallen (info.bdareg@sg.ch) bezogen werden. Anregungen sind bis 30. April 2010 schriftlich mit kurzer Begründung an das Amt für Raumentwicklung und Geoinformation zu richten.

Offene Jugendarbeit Neckertal

Mobile Jugendarbeit Neckertal

Tobias Ziltener
Dorf 5, Postfach 10
9127 St. Peterzell
071 377 11 17
079 829 64 78
tobias.ziltener@bluewin.ch

•••

Jugendtreff St. Peterzell

Öffnungszeiten April

Freitag, 15.00-18.00 Uhr (geleitet Tobias Ziltener)

16. April 2010

23. April 2010

Samstag, 19.00-23.30 Uhr (geleitet vom Treffteam)

17. April 2010

24. April 2010

Tobias Ziltener
Dorf 5, Postfach 10
9127 St. Peterzell
071 377 11 17
079 829 64 78
tobias.ziltener@bluewin.ch

Evang.-ref. Kirchgemeinde Hemberg

Gottesdienste

Sonntag, 11. April 2010

10.00 Uhr, Regionaler Gottesdienst in Hemberg mit Pfrn. Barbara Damaschke-Bösch; musikalische Gestaltung: Ursula Hauser (Orgel) sowie Hedi und Koni Menet (Cello und Hackbrett)

Kollekte: Krebsliga St. Gallen-Appenzell

Fahrgelegenheit Bächli: Elfi Näf (T 071 377 18 33; So 8.00-8.30 Uhr)

Anschliessend: Kirchenkaffee

Sonntag, 18. April 2010

9.30 Uhr, Gottesdienst mit Pfr. Willy Reifler

Kollekte: Kantonales Blaues Kreuz

Fahrgelegenheit Bächli: Christine Frei (T 071 377 16 93; So 8.00-8.30 Uhr)

10.00 Uhr, Neckertaler Gottesdienst in Brunnadern

•••

Veranstaltungen

Altersnachmittag

Donnerstag, 8. April 2010, 14.00 Uhr, Rest. Rössli, Bächli

Sonntagsschule

Sonntag, 18. April 2010 je 9.30 Uhr in den Schulhäusern Dreieggli und Bächli

Abwesenheit

Vom 22.-25. April 2010 sind wir in Hasliberg im Konfirmandenlager. In dieser Zeit vertritt uns Pfr. Joh. Jung von St. Peterzell (T 071 377 11 07).

•••

Kinder- und Jugendarbeit der evang.-ref. Kirchen im Neckertal

Regionale Sommerlager für Kinder

Unter dem Motto: «Fründ fürs Läbe» begeben wir uns auf die Spuren von Daniel:

- **Kinderbibelwoche im Neckertal**, 6.-9. Juli 2010
für Kinder vom Kindergarten bis 4. Klasse
- **Sonntagschullager in Stäfa ZH**, 5.-9. Juli 2010
für Kinder von der 1.-6. Klasse

Bitte separate Ausschreibung beachten!

Jugendlager: Velo-Trekking durch die Schweiz!

2.-7. August 2010

In Zusammenarbeit mit evang.-ref. Jugendarbeit Wattwil-Krinau-Lichtensteig

Für alle ab der 1. Oberstufe, die es gern aktiv mögen!

Bitte separate Ausschreibung beachten!

Kontakt:

Irene Appert, Jugendarbeiterin

T 071 377 15 35 / 079 852 62 52

irene_appert@bluewin.ch / www.ref-neckertal.ch

Katholische Kirchgemeinde Hemberg

Samstag, 10. April 2010, 17.00 Uhr

Eucharistiefeier mit Predigt

Samstag, 17. April 2010, 17.00 Uhr

Wortgottesfeier mit Kommunionsspendung

Samariterverein Hemberg

Wir treffen uns am **21. April 2010 um 20.00 Uhr im Schulhaus Bächli** zur nächsten Übung.



Thema: **BLS-AED Grundkurs 1. Teil**

Verkehrsverein Hemberg-Bächli

HV Verkehrsverein
Hemberg-Bächli

Wir freuen uns, Sie zu unserer diesjährigen Hauptversammlung wie folgt einzuladen:

**Freitag, 23. April 2010, 20.15 Uhr,
ab 19.30 Uhr Apéro
Restaurant Rössli, Bächli**

Besuchen Sie unsere Hauptversammlung und diskutieren Sie mit uns.

Wir freuen uns auf ihre Teilnahme!

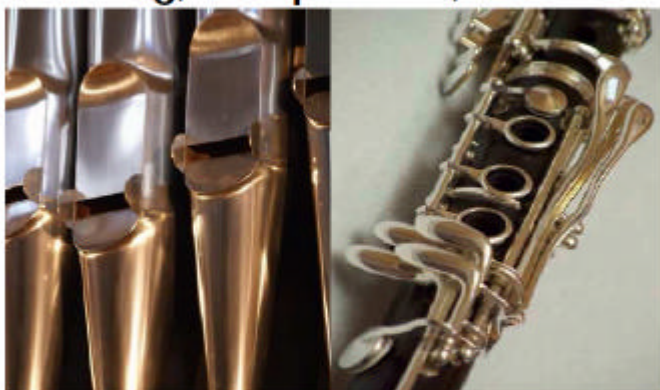
Verkehrsverein Hemberg - Bächli

Konzerte auf dem Hemberg

KONZERTE AUF DEM HEMBERG

KONZERTE

Evangelische Kirche Hemberg
Samstag, 24. April 2010, 20:00 Uhr



Max Heinz, Orgel Markus Suhner, Klarinette

Heitere Werke von

Maja Bösch-Schildknecht
Théodore Salomé
Hanspeter Kübler
Robert Wenger
Joseph Haydn
Béla Bartok

Eintritt frei, Kollekte

energietal toggenburg

Sonnige Aussichten für das Toggenburg

Für die Nutzung von Sonnenenergie sprechen viele gute Gründe. Deshalb hat der Verein **energietal toggenburg** unter dem Titel «Aktion: Heisswasser vom Dach» eine grosse Kampagne zur Förderung von solarer Wärmenutzung gestartet. Bis im Sommer 2011 sollen so mindestens 200 neue Solardächer in der Region entstehen. An verschiedenen regionalen Informationsveranstaltungen informiert **energietal toggenburg** über die Sonnenkollektor Aktion. Beginn ist jeweils um 19 Uhr. Wann wir in Ihrer Gemeinde sind erfahren Sie jeweils ca. 2 Wochen vor der Veranstaltung oder unter www.energietal-toggenburg.ch.

Sonnenkollektoren stellen eine bewährte Technologie dar, die seit Jahren erfolgreich eingesetzt wird. Schon wenige Quadratmeter Kollektorfläche auf dem eigenen Hausdach genügen, um den Energiebedarf für die Erwärmung des Brauchwassers zu ca. 70 % abzudecken. Auch zur Unterstützung der Heizung können Sonnenkollektoren eingesetzt werden. Diese lassen sich einfach mit einem bestehenden Heizungssystem kombinieren. Ideal ist beispielsweise die Verbindung von Sonnenkollektoren mit einer Holzfeuerung, aber auch mit einer Öl- oder Gasheizung. Diese Kombinationen sind effizient und wirtschaftlich. Ausserhalb der Heizperiode übernehmen die Kollektoren die Erwärmung des Brauchwassers und sparen so wertvollen Brennstoff ein. Nur in der der kalten Jahreszeit muss mit der konventionellen Heizung nachgeholfen werden. Sonnenkollektoren werden zudem vom Kanton mit einem Förderbeitrag unterstützt und die Investitionen können von den Steuern abgesetzt werden.

Damit Hausbesitzer schnell und unkompliziert zu ihrer Solaranlage kommen, bietet **energietal toggenburg** eine Reihe von Dienstleistungen an. Neben der einstündigen kostenlosen Erstberatung am Telefon oder im Wattwiler Büro von **energietal toggenburg** gibt es ein Beratungspaket speziell zur «Aktion: Heisswasser vom Dach». Darin enthalten sind Bestandsaufnahme, Einholen und Vergleichen von Offerten, Unterstützung beim Ausfüllen des kantonalen Förderantrags sowie Beratung bei Problemen in der Umsetzungsphase. Um eine hohe Qualität der realisierten Anlagen zu garantieren, wurden verschiedene Toggenburger Handwerksbetriebe eigens für die «Aktion: Heisswasser vom Dach» zu einer Solarweiterbildung eingeladen. Damit wurde erreicht, dass die Solardächer von Unternehmen aus der Region erstellt werden können und die Wertschöpfung im Toggenburg bleibt.

Weitere Infos:

www.energietal-toggenburg.ch/heisswasser

Bibliotheken Brunnadern, Hemberg und Mogelsberg

Vortrag von Re mo Vetter

«The Lazy Gardener» (der faule Gärtner) erzählt und philosophiert über das Gartenglück

Mittwoch, 21. April 2010, 19.30 Uhr,
Gärtnerei Auboden, Brunnadern

Die Neckertaler Bibliotheken Brunnadern, Hemberg und Mogelsberg laden Sie dazu ganz herzlich ein (Eintritt frei).



Bücher aus unserer Bibliothek



Donna Leon: Wie durch ein dunkles Glas / Commissario Brunettis fünfzehnter Fall

Der Frühling hält in Venedig Einzug und durch eine kleine Gefälligkeit, welche er seinem Mitarbeiter Vienello erweist, schlittert Commissario Brunetti in seinen fünfzehnten Fall: Brunetti und Vienello holen einen Bekannten Vienellos aus dem Gefängnis, weil er kurz zuvor bei einer Umwelt-Demonstration festgenommen wurde. Tage später sucht die Ehefrau des Verhafteten Brunetti auf, weil sie fürchtet, dass ihr eigener Vater einen Anschlag auf seinen Schwiegersohn plant. Den De Cal, der Schwiegervater, ist Eigentümer einer Glasbläserei auf Murano und ihm gefällt überhaupt nicht, dass sein Schwiegersohn mit Umweltschützern zusammenarbeitet. Hat De Cal etwas zu verbergen? Gibt es etwa noch immer Verstöße der Fabrik gegen das Umweltschutzgesetz?

Und da passiert ein tragischer Todesfall: Ausgerechnet in De Cals Glasbläserei wird eine männliche Leiche gefunden. Tassini, der bemitleidenswerte Tote, hat sich vor seinem Ableben ebenfalls mit Umweltfragen herumgeschlagen....

Schweizerische Beratungsstelle für Unfallverhütung

Autofahrer aufgepasst: Senioren als Fussgänger

Alte Menschen reagieren langsamer. Manche haben auch keine eigene Fahrfahrung und tun sich deshalb mit Abschätzungen des Fahrzeugverhaltens schwer. Gegenüber alten Personen ist daher besondere Rücksicht geboten.

- Behalten Sie alte Menschen während des Fahrens gut im Auge.
- Seien Sie geduldig, auch Sie werden im Alter die Geduld Anderer schätzen.

Fussgängerstreifen

Die häufigste Unfallursache bei schweren Kollisionen am Fussgängerstreifen ist das Missachten der Anhaltepflicht durch die Fahrzeuglenkenden.

- Achten Sie auf querende Fussgängerinnen und Fussgänger und gewähren Sie ihnen immer den Vortritt.
- Halten Sie immer vollständig an, wenn ältere Menschen oder Kinder queren wollen.
- Fahren Sie vorausschauend und beobachten Sie Fussgänger von weitem.
- Halten Sie konsequent auch für Fussgängerinnen und Fussgänger an, die von links queren.

Unaufmerksamkeit und Ablenkung vermeiden

Die zweithäufigsten Unfallursachen sind Unaufmerksamkeit und Ablenkung. Telefon und Navigationsgerät sind gefährliche Ablenkungen.

Wer fährt, telefoniert nicht, auch nicht mit Freisprechanlage: Klingeln lassen – anhalten – zurückrufen.

Zu vermieten...

- Wattwilerstrasse 7
4 ½-Zimmer-Dachwohnung
sonnige Lage, gepflegter Ausbau mit Holz, Wohnküche mit Geschirrspüler, Balkon, gemeinsamer Gartensitzplatz und grosse Terrasse
Auskunft: T 071 377 14 13 (oder 079 291 66 84)
- Wattwilerstrasse 5
5-Zimmer-Maisonette-Wohnung
Zentralheizung und Cheminée,
Balkon und Gartensitzplatz,
Auskunft: Fent AG Hemberg, T 071 377 11 91,
fentbau@bluewin.ch
- im Hinderhemberg, Hemberg
3 ½-Zimmer-Ferienwohnung (an Nichtraucher)
Auskunft: T 071 377 10 86
- Scherbstrasse 13
heimelige **2-Zimmer-Wohnung**
an Nichtraucher
per August 2010
Mietzins: Fr. 500.– inkl. NK
Auskunft: T 071 377 15 85
- Wattwilerstrasse 9
2-Zimmer-Dachwohnung
Wohnung möbliert, Zentralheizung
Vermietung nach Vereinbarung
Auskunft: T 071 377 14 13 (oder 079 291 66 84)
- Scherbstrasse 14
3 ½-Zimmer-Wohnung
heimeliger Ausbau mit viel Holz, Zentralheizung
Mietzins Fr. 890.– inkl. NK
3-Zimmer-Altbauwohnung mit zusätzlichem, separatem Zimmer/Büro. Zentralheizung und Kachelofen.
Mietzins Fr. 640.– inkl. NK
Für beide Wohnungen gemeinsamer Gartensitzplatz.
Auch als Ferienwohnung geeignet.
Auskunft: T 071 985 05 05
- im Fabrikli beim Gasthaus Bad
Atelier 105 m², Höhe = 2,5 m
mit Küche, Bad und Nebenraum = 137 m²
Auskunft: T/F 071 377 24 60
- im Bächli, nahe Schönggrund,
4 ½-Zimmer-Wohnung EG in Zweifamilienhaus
Zentralheizung, eigene Waschmaschine, Küche mit GS,
Cheminée, Kabel TV, Keller, Bad, Hobbyraum, auf
Wunsch Garage und Sitzplatz im Grünen. Gute Zufahrt.
per 1. Mai 2010
Mietzins Fr. 1150.– inkl. NK
Auskunft T 079 739 71 29 oder 071 377 13 34

Gemeindebibliothek



T 071 377 13 63

Öffnungszeiten

Dienstag	19.00–20.30 Uhr
1. Mittwoch im Monat	16.00–17.30 Uhr
Donnerstag	16.00–17.30 Uhr
Samstag	10.00–11.30 Uhr

Während den Schulferien nur am Samstag geöffnet.

In «Notfällen» können Sie Bücher und DVD's in den Holzbriefkasten neben der Eingangstüre legen.

Ärztlicher Notfalldienst

Auf der Praxisnummer des Hausarztes erfahren Sie in jedem Fall die Nummer des diensthabenden Arztes!

Dr. Dischl, Oberhelfenschwil	T 071 374 18 55
Dr. Fluck, Mogelsberg	T 071 374 15 15
Dr. Schmidt, St. Peterzell	T 071 378 60 60
Dr. Marijanovic, Wald-Schönengrund	T 071 361 11 67

Do 8. April	Dr. Marijanovic
Sa/So 10./11. April	Dr. Fluck
Mi 14. April	Dr. Dischl
Do 15. April	Dr. Schmidt
Sa/So 17./18. April	Dr. Schmidt
Mi 21. April	Dr. Fluck
Do 22. April	Dr. Schmidt

Spitex Neckertal

Sprechstunde

Montag-Freitag (ausser Feiertage), 14.00 bis 15.30 Uhr

T 071 374 27 55

Benützen Sie ausserhalb dieser Zeiten unseren Anrufbeantworter.

Dorfstrasse 30, 9125 Brunnadern, F 071 374 27 02
spitex.neckertal@bluewin.ch / www.spitexneckertal.ch
PC 90-11815-0

Mahlzeitendienst

Eine Dienstleistung der Spitex Neckertal zusammen mit dem Alters- und Pflegeheim Brunnadern. Informationen während den Sprechstundenzeiten.

Rotkreuz Fahrdienst

Unser Autofahrdienst steht betagten und behinderten Menschen offen. Wir fahren Sie zum Arzt, Zahnarzt, in die Therapie, ins Spital oder zur Kur.

Wir fahren Sie vom Montag bis Freitag, in Ausnahmefällen auch am Wochenende. Bitte rufen Sie wenn möglich 3 Tage vorher an.

Heidi Keller, Brugg, Bächli	T 071 377 19 06
Anrufbeantworter und Fax	F 071 377 19 21
wenn nicht erreichbar	T 071 374 27 55

Soziale Fachstellen Toggenburg

Wir beraten Betroffene und Angehörige bei alltäglichen Fragen und Problemen, wie beispielsweise in Beziehungs- oder finanziellen Angelegenheiten. Das oberste Ziel unserer Arbeit ist die Hilfe zur Selbsthilfe. Unsere Dienstleistungen sind vertraulich und unentgeltlich.

Bahnhofstrasse 6, Postfach 122, 9630 Wattwil
info@soziale-fachstellen.ch / www.soziale-fachstellen.ch
Sozialberatung / Suchtberatung / Erziehungsberatung
Hauptnummer: 071 987 54 40

Kontakt- und Anlaufstelle für sozial randständige und drogenkonsumierende Menschen, T 071 988 70 10

Beratungsstelle für Familienplanung, Schwangerschaft und Sexualität

Bahnhofstrasse 6, 9630 Wattwil
T 071 988 56 11, faplawattwil@fzsg.ch, www.faplasg.ch

Haben Sie Fragen oder Probleme im Zusammenhang mit Familienplanung, Schwangerschaft oder Sexualität? Rufen Sie an – die Beratungen sind vertraulich und unentgeltlich.

Winterhilfe



Kontaktadresse

Marktplatz 24, 9000 St. Gallen, T 071 222 12 91

Veranstaltungskalender

April

- Fr, 16. Hemberg, Gemeindehaus, 1. Stock, Mütter- und Väterberatung, 14.30-16.30 Uhr
- Do, 22. St. Peterzell, Gemeindehaus: Sprechstunde Amtsnotariat Wil-Toggenburg, 09.30-11.30 Uhr
- Fr, 23. Hauptversammlung des Verkehrsverein Hemberg-Bächli
- Sa, 24. Hemberg, evang. Kirche: Konzerte auf dem Hemberg, Markus Suhner und Max Heinz
Hemberg, Gasthaus Krone: Muschelessen